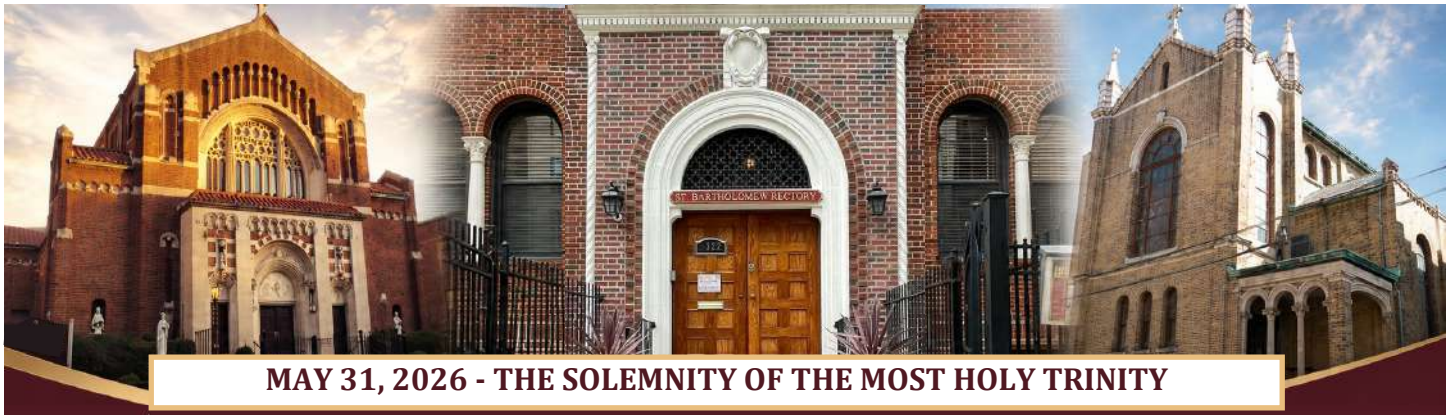



**MAY 31, 2026 - THE SOLEMNITY OF THE MOST HOLY TRINITY**

# SAINT BARTHOLOMEW

St. Bart's ELMHURST NY

43-22 ITHACA STREET • ELMHURST NEW YORK 11373 • 718.424.5400 • STBARTSELMHURST.ORG

## WEEKDAY MASSES

**CHURCH (大圣堂）- WHITNEY AV**

**MONDAY - FRIDAY**
11:15AM ENGLISH

**LUNES - VIERNES**
6:30PM ESPAÑOL

**SATURDAY - SABADO**
9AM ENGLISH

**TUESDAY - 星期二**
6:30 PM CHINESE (中文)
CHAPEL\ 小圣堂

## WEEKEND MASSES

**CHURCH (大圣堂）- WHITNEY AV**

**SATURDAY**
5 PM ENGLISH
6:30 PM ESPAÑOL

**SUNDAY**
8 AM ESPAÑOL
10 AM ENGLISH
11:30 AM ESPAÑOL
1 PM ESPAÑOL
5 PM ENGLISH
6:30 PM ESPAÑOL

## WEEKEND MASSES

**CHAPEL （小圣堂） - ITHACA ST**

**SUNDAY - 主日**
8:30 AM ENGLISH
10 AM ESPAÑOL
11:30 AM ENGLISH
1:30 PM CHINESE（中文）

**CONFESSIONS**
WEDNESDAY / MIERCOLES
10:30AM & 5:30PM

SATURDAY - SABADO
4:00PM

**办告解时间**
主日 12:45PM-1:15PM
星期二 5:45PM-6:15PM
每台弥撒前半个小时

**"A COMMUNION OF CULTURES - A COMMUNION OF SAINTS"**

## PARISH STAFF

**REV. LUIS LAVERDE**
*PASTOR*

**REV. ANDREW TSUI** 徐志强神父
*PAROCHIAL VICAR* 副本堂神父

**REV. CESAR E. PEÑA**
*PAROCHIAL VICAR*

**REV. MR. ALBERTO CORDERO**
*PARISH DEACON / FAITH FORMATION COORDINATOR*

**REV. MR. PATRICIO VALENCIA**
*PARISH DEACON*

**MR. BRANDON GONZALEZ**
*YOUTH MINISTER*

**MS. ARLY GARCIA**
*ADMINISTRATIVE ASSISTANT*

**MS. DAISY CORTAZAR**
*ADMINISTRATIVE ASSISTANT*

## RECTORY OFFICE

43-22 ITHACA STREET
ELMHURST NY 11373

**MON - FRI / LUN - VIE**
**9AM - 5PM**

*stbarts11373@gmail.com*
718.424.5400ext110

**Scan QR Code to become a REGISTERED PARISHIONER**

**Escanee el código QR para convertirse en un FELIGRÉS REGISTRADO**

## RELIGIOUS EDUCATION

**87-34 WHITNEY AV**
**ELMHURST NY 11373**
(CORNER OF JUDGE ST)

**SUNDAY**
**DOMINGO**
**10AM – 1PM**

**THURSDAY**
**JUEVES**
**2PM – 7PM**

Religioused11373@gmail.com

## MAY 30, 2026

| | |
|---|---|
| **9:00 AM** *(CHURCH) ENGLISH* | For the People |
| **5:00 PM** *(CHURCH) ENGLISH* | Robert Sam |
| **6:30 PM** *(IGLESIA) ESPAÑOL* | Gustavo Orduz Gomez<br>Olga Posada<br>Maria Elisa Bejarano |

## MAY 31, 2026

| | |
|---|---|
| **8:00 AM** *(IGLESIA) ESPAÑOL* | Por los Feligreses |
| **8:30 AM** *(CHAPEL) ENGLISH* | For the People |
| **10:00 AM** *(CHURCH) ENGLISH* | For the People |
| **10:00 AM** *(CAPILLA) ESPAÑOL* | Por los Feligreses |
| **11:30 AM** *(CHAPEL) ENGLISH* | For the People |
| **11:30 AM** *(IGLESIA) ESPAÑOL* | Madres de la Familia Lopez Rodriguez<br>Maria Rosario Ponora<br>Jose Elicer Dutan<br>Carlos Rodrigo Dutan<br>Wilson Salgado |
| **1:00 PM** *(IGLESIA) ESPAÑOL* | Altagracia Carrion Vargas |
| **1:30 PM** *(CHAPEL) CHINESE* | For the People |
| **5:00 PM** *(CHURCH) ENGLISH* | For the People |
| **6:30 PM** *(IGLESIA) ESPAÑOL* | Por los Feligreses |

**LAST WEEK'S COLLECTION**
**1ST COLLECTION: $12,628 • 2ND: $5,075**

# WEEKDAY MASS INTENTIONS

***Monday, June 1***
***11:15 AM*** Agustina, Gertrundes, Idelfonso Pablo
***6:30 PM*** For the People

***Tuesday, June 2***
***11:15 AM*** Renee Sam
Msgr. John Gildea
***6:30 PM*** Por los Feligreses
***6:30 PM Chinese (Chapel)*** For the People

***Wednesday, June 3***
***11:15 AM*** Emira Ayala
***6:30 PM*** Emira Ayala

***Thursday, June 4***
***11:15 AM*** Raynold G. Sam Sr.
Domingo Galang
***6:30 PM*** Por los Feligreses

***Friday, June 5***
***11:15 AM*** Noel Calica
***6:30 PM*** *Julio Flores*
*Javier Flores*

***Saturday, June 6***
***9:00 AM*** *Amelia Deslate*

## Altar Candles
**IN THANKSGIVING FOR**
**GLEN TEODORO SAKDALAN**
**REMEDIOS LEYNES**
**ROSE MARIE REYES**

## Bread & Wine
**IN THANKSGIVING**
**CONNIE OGATIS**

## Sanctuary Candle
**IN THANKSGIVING**
**TRINA MELLOY**

ST BARTHOLOMEW

# 2ND ANNUAL GALA FUNDRAISER

SAN BARTOLOMÉ

# 2ª GALA ANUAL PARA RECAUDACIÓN DE FONDOS

AUGUST 29, 2026

5PM
COCKTAIL HOUR

6PM – 10PM
DINNER DANCE

29 DE AGOSTO, 2026

5PM
HORA DE CÓCTEL

6PM – 10PM
CENA BAILE

**$100 PER PERSON**

**$100 POR PERSONA**

**(718)424.5400**
**4322 ITHACA ST**

**FOR TICKETS CALL OR VISIT THE PARISH OFFICE**
**PARA BOLETOS VISITE O LLAME A LA OFICINA PARROQUIAL**

ALLIANCE OF THE HOLY FAMILY INTERNATIONAL

# The International Centennial Pilgrim Image of Our Lady of Fatima

*Theme: "The Urgent Call for Prayer and Reparation: The Appeal of Our Lady of Fatima"*

## Saint Bartholomew Church

87-44 Whitney Ave, Elmhurst, NY 11373

## June 12-14, 2026 (Friday-Sunday)

**FRIDAY, JUNE 12**

**6:30 PM** Welcome Procession of the International Centennial Pilgrim Image
Imposition of the Scapular & Rosary
Coronation of Our Lady & St. John Paul II Consecration Prayer
**Holy Mass in honor of the Sacred Heart of Jesus - Bilingual**
Talk: "Importance of Consecration and the Brown Scapular"
Family Consecration to the Two Hearts
Final Blessing, Investiture of the Brown Scapular

**8:30 PM** Exposition of the Blessed Sacrament
Adoration and Nine Offices of the Sacred Heart (All-night vigil)
Office of the Blessed Virgin Mary

**SATURDAY, JUNE 13**

**12:30 AM** **Holy Mass in honor of the Immaculate Heart of Mary - Spanish**
Adjournment

**9:00 AM** **HOLY MASS - English** *(Same schedule as above)*

**5:00 PM** **HOLY MASS - English** *(Same schedule as above)*

**6:30 PM** **HOLY MASS - Spanish** *(Same schedule as above)*

**SUNDAY, JUNE 14**

**8:00 AM** **HOLY MASS - Spanish** *(Same schedule as above)*

**10:00 AM** Coronation of Our Lady, Consecration & **HOLY MASS - English**
Talk: "Importance of Consecration and the Brown Scapular"
Family Consecration to the Two Hearts
Final Blessing, Investiture of the Brown Scapular

**11:30 AM** **HOLY MASS - Spanish** *(Same schedule as above)*

**1:30 PM** Coronation of Our Lady, Consecration & **HOLY MASS - Mandarin**
Talk: "Importance of Consecration and the Brown Scapular"
Family Consecration to the Two Hearts
Final Blessing, Investiture of the Brown Scapular

**5:00 PM** **HOLY MASS - English** *(Same schedule as above)*

**6:30 PM** **HOLY MASS - Spanish** *(Same schedule as above)*
Farewell to Our Lady

For more information, please contact:
**Delimarie Malanao**
**(203) 514-1582**

ALLIANZA DE LA SAGRADA FAMILIA INTERNACIONAL

# El Centenario Internacional de la Imagen Peregrina de Nuestra Señora de Fátima

*Tema: "El llamado urgente a la oración y la reparación: La súplica de Nuestra Señora de Fátima"*

## Iglesia de San Bartolomé

**87-44 Whitney Ave, Elmhurst, NY 11373**

## 12-14 de junio de 2026 (viernes-domingo)

### VIERNES, 12 DE JUNIO

**6:30 PM** Procesión de bienvenida de la Imagen Peregrina del Centenario Internacional
Imposición del escapulario y rezo del Rosario
Coronación de Nuestra Señora y San Juan Pablo II Oración de Consagración
**Santa Misa en honor al Sagrado Corazón de Jesús - Bilingüe**
Charla: "Importancia de la Consagración y del Escapulario Marrón"
Consagración de la familia a los Dos Corazones
Bendición final e investidura del Escapulario Marrón

**8:30 PM** Exposición del Santísimo Sacramento
Adoración y oficinas de la Noche del Sagrado Corazón (vigilia nocturna)
Oficina de la Santísima Virgen María

### SÁBADO, 13 DE JUNIO

**12:30 AM** **Santa Misa en honor al Inmaculado Corazón de María - Español**
Adoración

**9:00 AM** Coronación de Nuestra Señora, Consagración y **SANTA MISA** - Inglés
Charla: "Importancia de la Consagración y del Escapulario Marrón"
Consagración de la familia a los Dos Corazones
Bendición final e investidura del Escapulario Marrón

**5:00 PM** **SANTA MISA** - Inglés *(Mismo horario que arriba)*

**6:30 PM** **SANTA MISA** - Español *(Mismo horario que arriba)*

### DOMINGO, 14 DE JUNIO

**8:00 AM** **SANTA MISA** - Español *(Mismo horario que arriba)*

**10:00 AM** **SANTA MISA** - Inglés *(Mismo horario que arriba)*

**1:30 PM** Coronación de Nuestra Señora, Consagración y **SANTA MISA** - Mandarín
Charla: "Importancia de la Consagración y del Escapulario Marrón"
Consagración de la familia a los Dos Corazones
Bendición final e investidura del Escapulario Marrón

**5:00 PM** **SANTA MISA** - Inglés *(Mismo horario que arriba)*

**6:30 PM** **SANTA MISA** - Español *(Mismo horario que arriba)*
Despedida de Nuestra Señora

Para más información, por favor contacte a:
**Delimarie Malanao**
**(203) 514-1582**

SUPPORT OUR FAITH.
STRENGTHEN OUR COMMUNITY.

# ANNUAL CATHOLIC APPEAL 2026

*Your gift. Our mission. His hope.*

| GENERAL CONTRIBUTOR | SILVER DONOR | GOLD DONOR | PLATINUM DONOR |
|---|---|---|---|
| LESS THAN $100 | $100 & UP | $500 & UP | $1000 & UP |
| Every gift makes a difference. Thank you for supporting our faith community. | Your generosity helps build ministries and support vital parish programs. | Your gift makes a lasting impact and helps expand our mission of faith, service and hope. | Your leadership helps transform lives and ensures a strong Catholic future for generations. |

*Together, we share Chris's love and build His Kingdom.*

*Thank you for your generosity!*

MAKE YOUR GIFT TODAY AND HELP US CONTINUE THE WORK OF CHRIST.

*"For where your treasure is, there also will your heart be."*
MATTHEW 6:21

APOYA NUESTRA FE.
FORTALECE NUESTRA COMUNIDAD.

# CAMPAÑA CATÓLICA ANUAL 2026

*Tu donación. Nuestra misión. Su esperanza.*

| CONTRIBUYENTE GENERAL | DONANTE PLATA | DONANTE ORO | DONANTE PLATINO |
|---|---|---|---|
| MENOS DE $100 | $100 O MÁS | $500 O MÁS | $1000 O MÁS |
| Cada donación hace una diferencia. Gracias por apoyar nuestra comunidad de fe. | Tu generosidad ayuda a construir ministerios y a apoyar programas parroquiales esenciales. | Tu donación tiene un impacto duradero y ayuda a expandir nuestra misión de fe, servicio y esperanza. | Tu liderazgo ayuda a transformar vidas y asegura un futuro católico fuerte para las generaciones venideras. |

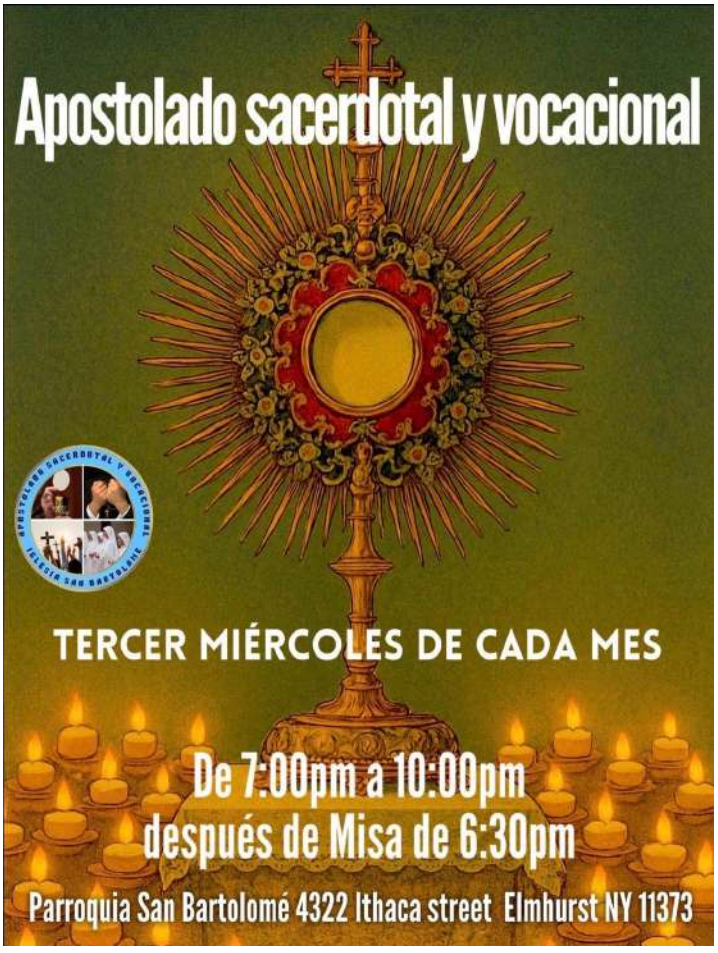
*Juntos compartimos el amor de Cristo y construimos Su Reino.*

*¡Gracias por tu generosidad!*

HAZ TU DONACIÓN HOY Y AYÚDANOS A SEGUIR HACIENDO LA OBRA DE CRISTO.

*"Porque donde esté tu tesoro, allí estará también tu corazón."*
MATEO 6,21

# Apostolado sacerdotal y vocacional



**TERCER MIÉRCOLES DE CADA MES**

**De 7:00pm a 10:00pm**
**después de Misa de 6:30pm**

**Parroquia San Bartolomé 4322 Ithaca street Elmhurst NY 11373**

Te gusta cantar o tocar un instrumento?

**EL CORO HISPANO DE SAN BARTOLOMÉ INVITA A NUEVOS VOLUNTARIOS PARA LAS MISAS DE 10:00 – 11:00 AM Y 1:00 PM.**

**Bienvenidos**
**Niños, jovenes y adultos.**

Contacto despúes de cada misa a
Rafael Moscoso. 347-299-0823
o a la Parroquia: 718-424-5400

# AFTERNOON of WORSHIP and REFLECTION

*For all Catechists and Assistants*

DATE: MAY 31st, 2026

TIME: 2:00 PM *to* 4:00 PM.

LOCATION: ST. BARTHOLOMEW CHURCH, HEAFEY HALL

JOIN US for a time of Prayer, Singing, Presentation on Faith Formation, and Personal Meditation.

*Refreshments to follow. Open to all volunteers.*

Contact: Deacon Alberto Cordero
(718) 749-7168

Website: www.stbartselmhurst.org
Address: 4322 Ithaca St.

***Estimados catequistas y asistentes:***

Al concluir este año pastoral, deseo expresar mi más profunda gratitud a cada uno de ustedes por su increíble dedicación, amor y arduo trabajo. Enseñar la fe es tocar el futuro. A través de su compromiso, paciencia y testimonio, han ayudado a cultivar las semillas de la fe en nuestra comunidad parroquial, guiando a nuestros niños y familias hacia una mayor cercanía con Cristo.

Por qué les damos las gracias:

- Su tiempo y energía: Por las horas dedicadas a preparar las lecciones, acondicionar las aulas y asegurar un ambiente acogedor.
- Su testimonio fiel: Por no limitarse a enseñar la fe, sino por vivirla, constituyendo un ejemplo inspirador para nuestros alumnos.
- Su capacidad de adaptación: Por afrontar cada desafío de este año con un corazón alegre y un espíritu firme.

¡Un trabajo bien hecho! Su ministerio es un don vital para la Iglesia de San Bartolomé, y estamos profundamente agradecidos por el legado espiritual que están construyendo. Que Dios continúe bendiciéndolos, renovando su espíritu y colmándolos del Espíritu Santo mientras siguen compartiendo Su santa palabra.

Les invitamos a unirse a nosotros para una tarde de oración y reflexión el 31 de mayo de 2026, de 2pm a 4pm, en el Salón Heafey.

***Con oraciones y gratitud,***
***Diácono Alberto Cordero***
***Iglesia de San Bartolomé***

**FILIPINO MASS**
CELEBRATED IN THE CHAPEL ON THE
**2ND SATURDAY**
**JUNE 13, 4PM**

**BURMESE MASS**
CELEBRATED IN THE CHAPEL ON THE
**1ST SUNDAY**
**JUNE 7, 4PM**

**CHINESE MASS**
中文彌撒時間
每週日下午
1:30
每週二下午
6:30

**INDONESIAN MASS**
CELEBRATED IN THE CHAPEL ON THE
**4TH SUNDAY**
**JUNE 28, 4PM**

***We are a Communion of Cultures, a Communion of Saints.***

We warmly invite you to join us for our language Masses, celebrating the beautiful diversity of our parish community!

***~Our Masses take place in the Chapel!~***

- **Burmese Mass:** 1st Sunday of the month at 4PM
- **Filipino Mass:** 2nd Saturday of the month at 5PM
- **Indonesian Mass:** 4th Sunday of the month at 3PM
- **Chinese Mass:** Every Sunday at 1:30 PM and every Tuesday at 6:30 PM

*We look forward to sharing in worship with you!*

# Gerard J. Neufeld, Inc.
FUNERAL HOME

*Joseph Neufeld • Joseph Neufeld Jr.*

PRIVATE PARKING • PRE-ARRANGEMENT • SE HABLA ESPAÑOL • SERVING JACKSON HEIGHTS, ELMHURST & CORONA

At Gerard J. Neufeld, Inc., we take great pride in caring for our families. Family owned and operated since 1940 providing a beautiful, lasting tribute to your loved one.

88-04 43RD AVENUE, ELMHURST, NY 11373 718.424.4000 WWW.NEUFELDFUNERALHOME.COM

NEW PATIENT SPECIAL
$149
Includes exam, x-rays, cleaning & digital photos
*Only for new patients with no other discounts.

- We use state-of-the-art technology and focus on precision & comfort to provide exceptional dental services
- Our team combines advanced dental techniques with a friendly, welcoming environment to offer the highest level of care.

Achury Dental
718-335-1331 • AchuryDental.com
SE HABLA ESPAÑOL

# NEW HEIGHTS CONSTRUCTION LLC

CALL NOW – SIDING SPECIAL:
INCREASE THE VALUE OF YOUR HOME
REDUCE YOUR ENERGY BILLS – BEAUTIFY YOUR HOUSE

**SIDING, ROOFING & WINDOWS**
Waterproofing, Gutters, Soffit & Fascia Repair & more
**FENCES, DECKS & AWNINGS**
Wrought Iron Fences, Wood Cedar, PVC, Stainless Steel, Chain Link, Pressure Treated & Composite Decking
**KITCHEN & BATH**
Complete Renovation & Remodeling, Expert Tile, Granite & Quartz
**MASONRY WORK**
Concrete Sidewalk Violations, Porches Brick and Granite Steps, Paver Stones, Brick Pointing, Stucco, etc
**INTERIOR FLOORING & PAINTING**

CALL NOW FOR FREE ESTIMATES

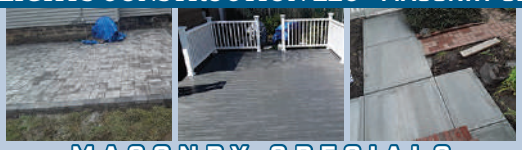
SOPHIE SAYS GIVE US A CALL AND ASK FOR BIG JOHN FOR PERSONALIZED SERVICE AND BEST PRICES

CREDIT CARDS ACCEPTED (VISA, AMEX, DISCOVER, MASTERCARD)

917-642-0195
718-767-0044
NYC Lic# 1191201

NewHeightsConstructionLLC.com

# NEW HEIGHTS CONSTRUCTION LLC • MASONRY SERVICES



MASONRY SPECIALS

PAVERS • STUCCO • BRICK • CONCRETE • BRICK & GRANITE STEPS • SIDEWALK VIOLATIONS
WOOD & COMPOSITE DECKS • PVC RAILINGS & MUCH MORE...

*Sophie Says Give Big John a call for Personalized Service & Best Prices.*
CREDIT CARDS ACCEPTED
CALL 917-642-0195
800-525-5102 • 718-767-0044

NYC Lic#1191201 • NewHeightsConstructionNYC@gmail.com
NEWHEIGHTSCONSTRUCTIONLLC.COM

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

833-287-3502

Little space.
Big impact.
Advertise here
Call 800-950-9952

No insurance? Already have braces? No problem!
We offer the best prices and the best service.
**COME VISIT US FOR YOUR FREE CONSULTATION!**
No tiene seguro, Braces de su pais, No hay problema!
Tenemos los mejores precios y el major servicio.
**VEN A VERNOS! CONSULTA GRATIS!**

86-10 ROOSEVELT AVE.,
SUITE 2C (2ND FLOOR)
JACKSON HEIGHTS, NY 11372
929-994-1199

Advertise Here!
Engage with consumers in your neighborhood.

Support Our Advertisers!

Does your organization need a newsletter?
We'll cover the printing costs!
Learn more at lpicommunities.com

We're Hiring Ad Sales Executives
Paid Training • Full-time with Benefits
Visit www.lpicommunities.com/careers

FRANKLIN A. SEMINARIO
ECONOMIST
Adviser in Economics and Finance | Individual and Enterprise
Tel: 718-440-2530 / Hablamos Español / Email: franklin0149@hotmail.com

Advertise in Our Church Bulletin!
Contact Jay Schwartz
jschwartz@4LPi.com
(800) 950-9952 x6801

Never miss our bulletin!
Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.
Scan to subscribe on parishesonline.com

Leo F. KEARNS, Inc.
FUNERAL HOMES
Tenemos Directores de Funerales que hablan en *Español*
Family Owned & Operated

Paul Kearns-Stanley • Thomas L. Kearns • Patrick J. Kearns
61-40 Woodhaven Blvd., Rego Park
(718) 441-3300 • www.LeoFKearns.com